



地方選票提案 Local Ballot Measures

- A 贊成 Yes** MUNI 公車可靠性和街道安全債券
MUNI Reliability & Street Safety Bond
- B 贊成 Yes** 樓宇檢查委員會
Building Inspection Commission
- C 贊成 Yes** 罷免時間表和空缺任命
Recall Timelines & Vacancy Process
億萬富翁正在濫用罷免制度，破壞三藩市的民主進程。提案C將改革三藩市的罷免制度，節省納稅人的錢，並且確保高投票率。Recalls have been used by billionaire elites to undermine the democratic process. Prop C would reform recalls in SF to save taxpayer money, and ensure high voter turnout.
- D 無立場 No position** 受害者和證人權利辦公室
Office of Victim and Witness Rights
地檢官辦公室有受害者服務部，這項措施可能會削弱地檢官辦公室的權威。The District Attorney's office has a Victims Services Division and this measure could undermine the authority of the DA's office.
- E 贊成 Yes** 奉命捐款
Behested Payments
- F 贊成 Yes** 垃圾收集和處理
Refuse Collection and Disposal
- G 贊成 Yes** 公共衛生緊急休假
Public Health Emergency Leave
市參事馬兆明的臨時公共衛生緊急休假在疫情期間幫助了許多家庭。讓我們將其永久化！
Supervisor Gordon Mar's temporary leave helped many families during the pandemic. Let's make it permanent!
- H 反對 NO!** 博徹思(Chesa Boudin)的罷免提案
Recall Measure Regarding Chesa Boudin

反對H: 罷免地檢官不會制止反亞裔暴力

我們大家都應該在我們的社區感到安全。但經濟困境和疫情帶來的恐華政治言論，令到亞裔美國人近年來越來越多地成為暴力受害者。億萬富翁現在提供資金企圖罷免民選官員，利用我們的恐懼作為武器。他們表面上以停止暴力為名掩飾自己的政治企圖，但沒有任何實際計劃從根源上制止暴力。為了實現更安全的社區，我們需要政府實際投入資源支持亞裔社區並避免暴力惡性循環。為了解決犯罪循環，博徹思不斷通過解決犯罪的根本原因、投入資源解決仇恨罪行、防止虐待亞裔長者以及招聘了多名雙語受害者服務部倡導專員支持亞裔受害者，包括將講粵語的受害者服務部倡導專員增加三倍。讓我們保護民主並拒絕這次罷免！

No on H: Recalling the DA won't end anti-Asian violence

We all deserve to feel safe in our communities. While economic distress and Sino-phobic political rhetoric from the pandemic have made Asian Americans increasingly targets of violence in recent years, billionaires are now weaponizing our fears for their own political gain. They are bankrolling recalls of democratically elected officials in the name of ending violence without any plans for actually stopping violence at its source. **For our communities to be safe, we need our government to actually invest resources to support Asian communities and end the cycle of violence.** Chesa Boudin has been addressing the cycle of crime by addressing root causes, **dedicating resources to address hate crimes, preventing AAPI elder abuse**, hiring bilingual staff in the Victims Services Division, including **tripling the number of Cantonese-speaking Victim Advocates.** **Let's protect democracy and reject this recall!**